

Commercial Circulars & Procedures

رویه و بخشنامه های بازرگانی

Circular No. 11061 – Sales Development

Issuance Date: 05th DEC 2021

To: Sales Offices & Travel Agencies

Sub: Dubai travel protocol

بخشنامه شماره: ۱۱۰۶۱ – توسعه فروش

تاریخ صدور: ۱۴۰۰/۰۹/۱۴

به: دفاتر فروش و دفاتر خدمات مسافرتی

موضوع: پروتکل سفر به دبی

According to Dubai airport authorities notification on the subject of Dubai travel protocol, note that **inbound and transit passenger(s)** operation from any point(s) located in the countries mentioned in below paragraph to the airports in the Emirate of Dubai are suspended until further notice.

با امعان نظر به اطلاعیه مقامات فرودگاه دبی با موضوع پروتکل سفر به دبی، به اطلاع می‌رساند، عملیات مسافر(های) ورودی و ترانزیت از هر نقطه(نقاط) واقع در کشورهای ذکر شده در پاراگراف زیر به فرودگاه های دبی تا اطلاع ثانوی به حالت تعلیق درآمده است.

**The above-mentioned Countries are:

the Republic of **Botswana**/ the Kingdom of **Eswatini**
the Kingdom of **Lesotho**/ the Republic of **Mozambique**
the Republic of **Namibia**/ the Republic of **South Africa**
the Republic of **Zimbabwe**

**کشورهای فوق الذکر عبارتند از:

جمهوری بوتسوانا /سواتینی /لسوتو /جمهوری موزامبیک
جمهوری نامیبیا /جمهوری آفریقای جنوبی /جمهوری زیمبابوه

**Furthermore following requirement is mandatory;

- Outbound passenger(s) movement from Dubai to the aforesaid countries is permitted
- This protocol is applicable to those who visited/travelled to the above mentioned countries in the last fourteen (14) days.

**همچنین رعایت شرایط زیر الزامیست؛

- جابجایی مسافر(های) خروجی از دبی به کشورهای فوق مجاز است.
- پروتکل پیش رو جهت مسافری که در چهارده (۱۴) روز گذشته به کشورهای ذکر شده بازدید/سفر کرده اند قابل اجرا است.

Passengers who fail to meet the above will be refused to board and the responsibility remains with passengers.

در صورت عدم رعایت شرط فوق از پذیرش مسافرین ممانعت بعمل خواهد آمد و مسئولیت رعایت آن بر عهده مسافر می باشد.

This circular is effective as of 05th DEC 2021.

این بخشنامه از روز یکشنبه ۱۴ آذر ماه ۱۴۰۰ لازم الاجرا می باشد.

Commercial DMD

Sara Dehghan

سرپرست معاونت بازرگانی

سارا دهقان

